

شواهد البيتوشي في حروف الجر الثنائية في كتابه صرف العناية

في كشف الكفاية بين الفكر النحوي والذوق الأدبي

Baytoushi's evidence in the double prepositions in his book ((Sarf u Alhenaya fe kashf u Alkyfaya)

Between grammatical thought and literary taste

الأستاذ المساعد الدكتور أمير رفيع عولا المصيفي

فاكلتي الآداب / جامعة سوران

المدرس الدكتور هبة الله محمد شفيق رسول الديلي

كلية العلوم الإسلامية / جامعة صلاح الدين

الملخص

لا شك في أنّ أبا عبد الله البيتوشي (ت1211هـ) كان عالماً نحويّاً نحريّاً، ألف منظومة في حروف المعاني العربية بعنوان: (كفاية المُعاني في حروف المعاني)، ثمّ

معلومات البحث

تاريخ البحث:
الاستلام: ٢٠١٨/٨/١٣
القبول: ٢٠١٨/٩/١٦

النشر: شتاء 2019

Doi:

10.25212/lfu.qzj.4.1.10

الكلمات المفتاحية:

Abdulla al-Baytoushi

grammarian scientist

interpretation

grammatical

evidence

Poetic verses

systems

literary style

شرحه بتأليف كبير بعنوان (الحفاية بتوضيح الكفاية)، ثم اقتصر هذا التأليف بكتاب آخر سمّاه: (صرف العناية في كشف الكفاية)، وقد جاء في شرحه لحروف المعاني في هذا الكتاب بأبيات شعرية نظمها بنفسه، شواهد على قضايا نحوية عدّة تخصّ معاني الحروف، وتسمّ هذه الأبيات بالدقّة في الاستشهاد، والجزالة في الأسلوب، إذ تثير الفكر النحوي والذائقة الأدبية في آن واحد، بجمعها بين التفكير النحوي العميق والأسلوب الأدبي الرصين، فإنّ أبياتة الشعرية تُحرّك العقل والعاطفة معاً، وفاق النحويين في أمرين: الأول: صنع الشاهد النحوي بنفسه، وهذا ما لا نجده عند النحويين إلا قليلاً والثاني: تحريّ الذوق الأدبي عند صنع الشواهد النحوية.

وهذا البحث يُسلّط الضوء على الأفكار النحوية العميقة التي يمتلكها البيتوشي في نظم تلك الشواهد في حروف الجر، والعاطفة الجياشة التي يمتلكها في نظمها بأسلوب أدبي رفيع. لثجمع بذلك بين الفكر النحوي والذوق الأدبي لديه..

المقدمة

الحمد لله والصلاة والسلام على رسول الله وعلى آله وصحبه ومن ولاه، أما بعد:
فإنّ هناك علماء كثيرين من الكورد لهم باع طويل في العلوم اللغوية العربية تأليفاً وتدریساً

في المسيرة العلمية التي مرَّ بها اللغة العربية منذ نشأتها إلى الآن، وإنَّ أبا عبد الله البيهوتوشي^(١) (ت1211هـ) من العلماء المتأخِّرين، له باع طويل في العلوم اللغوية ولاسيما النحو، إذ كان عالماً نحوياً نحرياً وكان مُلماً بدراسة حروف المعاني، وله آراء نيرة في بيان دلالات الحروف ثبَّتتها في كتب ألفها بهذا الصدد، على غرار التأليفات المختصة بمعاني الحروف، ككتاب رصف المباني في حروف المعاني لأحمد عبد النور المالقي (ت702هـ)، والجنى الداني في حروف المعاني لبدر الدين المرادي (ت749هـ)، وأوَّل تأليف للبيهوتوشي في حروف المعاني هو منظومة بعنوان: (كفاية المُعاني في حروف المُعاني)، ثمَّ شرحه بتأليف كبير بعنوان (الحفاية بتوضيح الكفاية)، ثمَّ اقتصر هذا التأليف بكتاب آخر سماه: (صرف العناية في كشف الكفاية)، وقد جاء في شرحه لحروف المعاني في هذا الكتاب بأبيات شعرية نظَّمها بنفسه شواهد على قضايا نحوية عدَّة تخصُّ معاني الحروف، وتُسمِّم هذه الأبيات بالدقَّة في الاستشهاد، والجزالة في الأسلوب، إذ تثير الفكر النحوي والذائقة الأدبية في آن واحد، بجمعها بين التفكير النحوي العميق والأسلوب الأدبي الرصين، فإنَّ أبياته الشعرية تحرَّك العقل والعاطفة معاً، وفاق النحاة في أمرين:

الأول: ضَعُّ الشاهد النحوي بنفسه وهذا ما لا نجده عند النحاة إلا قليلاً.

والثاني: تحرِّيُّ الذوق الأدبي عند صنع الشواهد النحوية.

وهذا البحث يسلِّط الضوء على الأفكار النحوية العميقة التي يمتلكها البيهوتوشي في نظم تلك الشواهد في حروف الجر، والعاطفة الجياشة التي يمتلكها في نظمها بأسلوب أدبي رفيع. لنُجمع بذلك بين الفكر النحوي والذوق الأدبي لديه، وذلك في كتابه (صرف العناية في كشف الكفاية)، وقد أخذنا

^(١) هو الشيخ عبد الله الكوردي البيهوتوشي زهير المعروف بالشيخ عبد الله بن الشيخ أحمد بن اسماعيل بن إبراهيم الشافعي الكوردي أحد أركان العلم والأدب ولد في قرية بيتوش التابعة لناحيته الان التي تبعد خمسين ميلاً عن مدينة السلمانية الجميلة، ينحدر من بيت علم ودين إذ كان والده الشيخ محمد يدير مدرسة رصينة وشهيرة تخرج على يديه علماء كثيرون تميزوا بالنباهة والذكاء الحاد، ولايعرف الباحثون والمؤرخون تأريخ ولادة البيهوتوشي إلا أنَّ الأرجح كما يقول الشيخ محمد الخال استناداً إلى بعض الوقائع التاريخية بأنَّ ولادته كانت بين سنتي (1130 و1140هـ). نهل العلوم الإسلامية من أكابر علماء كوردستان فضلاً عن نهله العلوم من علماء بغداد وفارس إذ كانت يومها تعجُّ بالعلماء الفطاحل، وحصل على العلوم الدينية واللغوية والأدبية وعلوم التاريخ والأنساب وعلم المنطق والكلام، وله تأليفات فيها، توفي البيهوتوشي في عام (1211هـ) في البصرة بعد مغادرته الأحساء آخر مستقره إلى البصرة، ليحلَّ ضيفاً على صديقه الشيخ أحمد بن درويش الكوازي العباسي. ينظر جريدة التآخي، مقال نشره فيها: فاضل عباس الجاف بعنوانالعلامة الشيخ عبد الله البيهوتوشي الكورديفي 16-02-2014 .

الحروف الجر الثنائية مائة للبحث والتحليل ونترك الباب مفتوحاً لدراسة جميع الحروف. وتوزع ما لدينا على النحو الآتي:

1- عن:

ذكر البيتوشي لـ(عن) عشرة معان منها: وقوعها بمعنى (بعد)، وهو ما يقف عنه البحث لأن البيتوشي نطم شاهداً فيه.

إذ استدل البيتوشي وقوع (عن) بمعنى (بعد) في قوله -سبحانه- : {يُحَرِّفُونَ الْكَلِمَ عَنْ مَوَاضِعِهِ} (2) بقوله -جل وعلا-: (يحرفون الكلم من بعد مواضعه) (3) وهذا القول فيه نظر إذ القرآن الكريم في نهاية الدقة في استعمال ألفاظها، كيف لا وهو كلام الله -سبحانه- المعجز لخلقه إلى يوم القيامة، فاستعمال كلمة في هذه الآية وتغييرها في آية أخرى لم يكن اعتباطاً، وسياق الآيتين يكشف الفرق بينهما؛ لأن " آية سورة النساء في وصف اليهود كلهم وتحريفهم في التوراة. فهو تغيير كلام التوراة بكلام آخر عن جهل أو قصد أو خطأ في تأويل معاني التوراة أو في ألفاظها. فكان إبعاداً للكلام عن مواضعه، أي إزالة للكلام الأصلي سواء عوض بغيره أو لم يعوض. وأما هذه الآية ففي ذكر طائفة معينة أبطلوا العمل بكلام ثابت في التوراة إذ ألغوا حكم الرجم الثابت فيها دون تعويضه بغيره من الكلام، فهذا أشد جراً من التحريف الآخر، فكان قوله: من بعد مواضعه أبلغ في تحريف الكلام، لأن لفظ (بعد) يقتضي أن مواضع الكلم مستقرة وأنه أبطل العمل بها مع بقائها قائمة في كتاب التوراة" (4).

والذي يبرشح اختلاف حرف (عن) عن (بعد) أن الأولى تأتي لما جاوز الشيء إلى غيره وملاصقاً زمنه، في حين أن الثانية تأتي لما تأخر زمان غيره بأزمنة كثيرة وبزمن واحد (5).

مما سبق بدأ أن هذا الاستدلال ليس في محله، وإن وردت (عن) في مواطن أخرى من القرآن الكريم والنظم بمعنى (بعد).

واستهشد البيتوشي لوقوع (عن) بمعنى (بعد) بقوله:

مَا أَنْ تُذْبِي عَنْ طُولِ الْقَلَى مِنْ فَيْكَ أَمْسَى مُسْتَهَاماً مُبْتَلَى (6)

(2) سورة النساء، الآية: 48

(3) ينظر: مغني اللبيب: 197

(4) التحرير والتتوير: 200/6

(5) ينظر: درة التنزيل وغرة التأويل: 48

(6) صرف العناية في كشف الكفاية: 239.

فالشاعر قد نَظَم هذا الشاهد بذائقة أدبية جميلة تترجم ما يعانیه من بعد الحبيبة وبغضها منه معاناة قاصية، لذلك يطلب منها أن تنهي هذا البغض من الذي ابتلي بحبها وجمالها، وتحير من كيفية الوصل إليها بسبب جفاءها، فالشاهد يحمل فكراً نحوياً بورود (عن) مكان (بعد) للدلالة على أنَّ البعد قد أصبح ملازماً مع حاله ملاصقاً دائماً به، لذلك أثرها على استعمال (بعد) التي تدلُّ على تأخر الزمان، وكذلك يحمل ذوقاً أدبياً في وصف حاله في بعده من حبيبته.

2- في:

أورد البيهتوشي ل(في) عشرة معان، لكن ما يعيننا أربعة منها:

الأول: وقوع (في) بمعنى (من):

ذكر المرادي⁽⁷⁾ (ت749هـ) و ابن هشام⁽⁸⁾ (ت761هـ) والسيوطي⁽⁹⁾ (ت911هـ) أنَّ (في) تأتي بمعنى (من)، واستدلوا على ذلك ببيت لامرئ القيس قائلاً:

وَهَل يَعْجَنُ مَنْ كَانَ أَحَدُ عَصْرِهِ ثَلَاثِينَ شَهْرًا فِي ثَلَاثَةِ أَحْوَالٍ

ويرى ابن جنى أنَّ (في) هنا على بابها، ويكون على تقدير حذف مضاف، أي في عقب ثلاثة أحوال⁽¹⁰⁾، ولم يرض ناظر الجيش بهذا القول، وأبدى رأيه فيه قائلاً: "والصحيح عندي أن تكون الأحوال جمع حال لا جمع حول وكأنه قال: في ثلاث حالات، ويكون المراد بالأحوال الثلاثة: نزول الأمطار بها، وتعاقب الرياح فيها، ومرور الدهور عليها. وإنما لم يسغ عندي ما ذهب إليه أبو الفتح؛ لأنَّ المضاف لا يحذف إلا إذا كان عليه دليل، ولا دليل في البيت على ذلك المضاف الذي ادعى حذفه؛ لاحتمال أن يكون مراده ما ذكرنا؛ فلا يحتاج إذ ذاك إلى حذف"⁽¹¹⁾

والذي يبدو أن استعمال (في) بمعنى (من) قليل في كلام العرب، إذ لم يجد البحث غير هذا

الشاهد.

وأضاف البيهتوشي إلى هذا الشاهد شاهداً له قائلاً:

⁽⁷⁾ ينظر: الجنى الداني في حروف المعاني: 252

⁽⁸⁾ ينظر: مغني اللبيب عن كتب الأعراب: 225

⁽⁹⁾ ينظر: همع الهوامع في شرح جمع الجوامع: 446/2

⁽¹⁰⁾ ينظر: الخصائص: 316/2.

⁽¹¹⁾ تمهيد القواعد بشرح تسهيل الفوائد: 2963/6

مَنْ بَاتَ لَا يُعَدُّ فِي الْعُشَّاقِ يَا رَبَّ لَا جَفَّتْ لَهُ الْمَاقِي⁽¹²⁾.

فالشاعر لعشقه الكبير لحببته وعبشه مع هذا العشق مدّة طويلة يدعو على الذين لم يجربوا العشق أن لا يجفّ عيونهم من الهم والحزن، والمآقي هي مجاري الدّموع من العين، وهذا الدعاء ينبع من حالة نفسفة مرتبكة؛ لأنّ الشاعر بسبب عشقه قد سكب دموعاً كثيرة وذاق عذاباً طويلاً، ففردد من الذين لا يعيشون هذه الحالة أن يكونوا مثله في المعاناة والأناة، واستعماله (في) مكان (من) لإرادة الظرففة المتحصّلة من معنى (في) لاحتواء العشق لحفاة العاشق فكأنّ حالة العشق لدى الجميع سواء في العذاب وسكب الدموع.

الثاني: ورود (في) بمعنى المصاحبة:

أشار المرادي⁽¹³⁾ (ت749هـ) وابن هشام⁽¹⁴⁾ (ت761هـ) وأبو حيان⁽¹⁵⁾ (ت745هـ)، وكذلك البيهتوشي⁽¹⁶⁾ (ت1211هـ) إلى أن (في) تأتي بمعنى المصاحبة، أي بمعنى (مع)، واستدلوا على ذلك بقوله -جل وعلا-: { قَالَ ادْخُلُوا فِي أُمَمٍ قَدْ خَلَتْ مِنْ قَبْلِكُمْ } [الأعراف: 38]، أي مَعَهُمْ . ويرى ناظر الجيش (ت778هـ) أنّ (في) هنا مستعملة في الظرففة المجازفة، ويقدر في الآفة المذكورة مضافاً محذوفاً، أي: في عذاب أمم⁽¹⁷⁾. واستصوب ابن عطفة (ت542هـ) بقاء (في) على الظرففة⁽¹⁸⁾.

وبين الأستاذ الدكتور فاضل السامرائي: الفرق الدقيق بين ورود (في) بمعنى المصاحبة وبين ما تكون باقية على بابها، ويؤيد رأي من قال بتقدير حذف مضاف في الآفة السابق ذكرها إذ قال: "وهو أولى، فهناك فرق بين قوله (دخل معهم)، و(دخل فيهم)، فمعنى (دخل فيهم) أنه أصبح من جملتهم، ومعنى (دخل معهم) أنه مصاحب لهم، وليس منهم. يقال (إذهب في الناس وتسمع الخبر) أي: أدخل فيهم. ثم ألا ترى أنك تقول (ذهب خالد مع القوم) وإن كان منعزلاً عنهم غير مختلط بهم، ولا تقول

⁽¹²⁾ صرف العنافة في كشف الكفاة: 248

⁽¹³⁾ ينظر: مغني اللبيب عن كتب الأعراب: 250

⁽¹⁴⁾ ينظر: الجنى الداني في حروف المعاني

⁽¹⁵⁾ ينظر: إرتشاف الضرب من لسان العرب: 4/1726

⁽¹⁶⁾ صرف العنافة في كشف الكفاة: 249.

⁽¹⁷⁾ تمهيد القواعد بشرح تسهيل الفوائد: 6/2959-2960

⁽¹⁸⁾ ينظر: المحرر الوجيز في تفسير الكتاب العزيز: 2/398.

(ذهب فيهم) إلا إذا دخل في جملتهم، وانغمز في مجموعهم، والدليل على أنها بمعناها وليست بمعنى (مع) أنه لا يصح أن تقول (إذهب في خالد) ولا (ادخل فيه) كما تقول (اذهب مع خالد وادخل معه) لأن خالدًا لا يكون ظرفًا لك بخلاف (اذهب في القوم وادخل فيهم) فإن القوم يكونون كالظرف له يحتوونه⁽¹⁹⁾.

ويؤيد رأيه أحد الباحثين ويرى أن إبقاء (في) على الظرفية هو الصواب؛ إذ إن شناعة ظلم أولئك تُرشح ذلك؛ لأن هذا المعنى يجعلهم مستقرين في أولئك الكفار المستقرين في النار، على حين لا توحى المصاحبة بهذا المعنى، بل تضيف معنى التبعية التي لا تناسب حال أولئك الذين افترؤا على الله الكذب، فاستحقوا مركز الكافرين وإن أتوا بعدهم، فصاروا هم الأصل، وأضحى الذين خلوا من قبلهم من النوعين أتباعهم⁽²⁰⁾.

وقد استشهد البيتوشي على هذا النوع من النيابة بين الحرفين ببيتته قائلاً:

وُدِّي ذَاكَ فِي مَزِيدِ الْوَلَعِ وَلَوْ كَوَى بِالضَّدِّ عَنِّي أَضْلَعِي⁽²¹⁾

إذ نطم هذا الشاهد للتعبير عن إرادته مزيداً من الولع لحبيته حتى وإن كان هذا الولع يحرق ضلعه نتيجة عدم اللقيان بالحبيبة، فوذه يبقى ويزيد ولا يتأثر بالعذاب الذي يعانیه وإن كان كويلاً للأضلع، وإيثاره لحرف الجر (في) مكان (مع) للارتباط التام بالولع والود الذي يكتنفه لعشيقته، إذ إن (في) الظرفية فضلاً عن معنى المعية المرتبطة بالظرف فيها معنى الاحتواء والاستقرار أيضاً، فأصبح الولع والود محتويين لبعض مختلطين معاً لا يفارقان أبداً، وباستعماله ل(في) الظرفية حصل على هذا المعنى الدقيق الذي لم يحصل عليه لو استعمل (مع) التي تدل على معنى المصاحبة التي من شأنها المفارقة لعدم الامتزاج التام بين الطرفين المصاحبين.

ونرى أن إيثار استعمال (في) على (مع) لإرادة دلالات إضافية زائدة على معنى المعية المتحصّل من (مع) وهو الاحتواء التام مع المصاحبة، وإتقرب هذين المعنيين لحرف (في) هو الذي دفع بالناحويين والمفسرين أن يقولوا بالمصاحبة تارة وبالظرفية أخرى، لكن الفرق جلي بين المصاحبة والظرفية، فلذلك إبقاء (في) على الظرفية في الآية الكريمة هو الذي يتفق مع دقائق القرآن الكريم وأسارره للحصول على معنيين في سياق واحد، وعلى هذا الأساس حللنا بيت البيتوشي، واستشفنا من

(19) معاني النحو: 59/3.

(20) ينظر: من أسرار حروف الجر: 339.

(21) صرف العناية في كشف الكفاية: 249.

استعماله لـ(في) معاني زائدة على معنى المصاحبة.

الثالث: ورود (في) بمعنى التعليل:

ذكر أبو حيان الأندلسي⁽²²⁾ والمرادي⁽²³⁾ وابن هشام⁽²⁴⁾ أنّ (في) تأتي للتعليل، واستدلوا على ذلك بطائفة من الشواهد منها حديث رسول الله (صلى الله عليه وسلم): ((دَخَلَتْ امْرَأَةٌ النَّارَ فِي هَرَّةٍ رَبَطَتْهَا، فَلَا هِيَ أَطْعَمَتْهَا، وَلَا هِيَ أَرْسَلَتْهَا تَأْكُلُ مِنْ حَشَائِشِ الْأَرْضِ، حَتَّى مَاتَتْ هَرَّةً))⁽²⁵⁾. ولم يتطرّق النحويون إلى سرّ استعمال (في) للتعليل هنا وفي مواطن أخرى من الشواهد النحوية بدلاً عن (الباء) التي من معانيها السببية والتعليل.

لكن يلتزم فرق دقيق لهذا الاستعمال، لذلك نجد الأستاذ الدكتور فاضل السامرائي يوضح الفرق الدقيق في التعليل بين طائفة من حروف الجر مثل (اللام)، (من)، (الباء)، (في) " فمثلاً نحن نقول: أخذته الصاعقة لظلمه وبظلمه ومن ظلمه وعلى ظلمه وفي ظلمه، وكل له معنى، فأما أخذته الصاعقة لظلمه، فمعناه أنّ ظلمه سبب استحقاق العذاب، أي استحقت العذاب لهذا. وأما (بظلمه) فمعناه أنه مقابل ظلمه. وأما (من ظلمه) فكأن الصاعقة أخذته من ذلك المكان، أي جاءته ودخلت عليه من الظلم. وأما (على ظلمه) فكأن الصاعقة وقعت على ظلمه. وأما (في ظلمه) فمعناه أن الظلم تضمن الصاعقة واحتواها"⁽²⁶⁾.

ويبدو من هذا الكلام أنّ (في) لا تتجرّد من معناها الحقيقي وهي الظرفية وإن أدت معنى آخر، ويظهر ذلك في الحديث السابق ذكره، وهو أن هذه الهرة صارت ظرفاً احتوى المرأة وأدخلها النار، أي في هذا الحرف معنى الظرفية والتعليل، "فكأن الهرة قد تضمّنت المرأة فهي كالظرف تحيط بالمرأة، تذهب معها أينما ذهبت، ومن معنى الحصر في الظرفية، فإن دخول المرأة النار قد استقر وتمكن في هذا الذنب من دون غيره من ذنوبها الأخرى، تشبيحاً لهذا الأمر وتفظيحاً، أي أن دخولها النار محصور في قتلها لهذه الهرة"⁽²⁷⁾، وهو أقوى من ورودها بمعنى التعليل فقط؛ إذ أضيف معنى الظرفية إلى

(22) إرتشاف الضرب من لسان العرب: 1726/4

(23) الجنى الداني في حروف المعاني: 350.

(24) مغني اللبيب عن كتب الأعراب: 224.

(25) صحيح مسلم، رقم الحديث: (2619): 2110/4.

(26) معاني النحو: 92/3.

(27) من أسرار حروف الجر في القرآن الكريم: 341-342.

التعليل وأفاد المعينين معاً.

وقد استشهد البيهوشى لورود (في) الظرفية بمعنى التعليل بيته قائلاً:

وَلَوْ رَأَى فَبِمَنْ يَلُؤْمِنِي الْخَلِيَّ لَبَأْتُ مِثْلِي مُبْتَلَى بِالْعُدْلِ

فهو ينتقد الذين يلومونه مَن لا همَّ لهم من الخلي- إذ إنَّ الخلي: هو الذي لا همَّ له⁽²⁸⁾. أنه لو ابثلي مثله بالحبِّ والعشق لأصبح ملوماً مثله، وسبب عدم لومه له هو عدم تجربته للعشق ولو جرَّب العشق لأصبح مبتلياً باللوم والانتقاد. فعَلَّ اللوم الذي وجَّهه بواسطة (في) التي تدلُّ على الظرفية في أصل الوضع لإرادة معنى الظرفية مع التعليل، ليبيِّن أنَّ هذا اللانم لم يدخل في حالة الحبِّ ولم يمتزج الحبُّ بقلبه ولم يستقرَّ فيه، وإلَّا لما انتقده هذا الانتقاد. فجمع باستعمال هذا الحرف بين معنيي الظرفية التي تفيد معنى الاحتواء والامتزاج والاستقرار، والتعليل الذي يُبَيِّن سبب اللوم، ولم نحصل على هاتين الداليتين لو استعمل حرفاً يدل على السببية، وإرادة الداليتين معاً هي المطلوبة في هذا النوع من التبادل الحرفي أو النيابة بين الحروف على حد قول الكوفيين.

رابعاً: ورود (في) بمعنى المقايسة:

لم يُفَصِّل النحويون في هذا المعنى غير أنهم ذكروا هذا المعنى، واستشهدوا بهذه الآية: {فَمَا مَتَاعُ الْحَيَاةِ الدُّنْيَا فِي الْأَجْرَةِ إِلَّا قَلِيلٌ} ⁽²⁹⁾، إذ ذكر المرادي أنَّ في هنا بمعنى المقايسة، و" هي الداخلة على تال، يقصد تعظيمه وتحقير متلوه"⁽³⁰⁾، إذ قايس بين الدنيا والآخرة تعظيماً وتحيراً، وفضل الآخرة عن طريق استعمال (في) الظرفية.

لذلك يشير ابن هشام إلى ما قاله المرادي مع اختلاف في الصياغة، إذ قال: "وهي الداخلة بين مفضل سابق وفاضل لاحق"⁽³¹⁾. ويكون معنى (في) في الآية السابقة: أي بالقياس إلى الآخرة⁽³²⁾. والذي يبدو لنا أنَّ (في) في هذه الآية تدلُّ على الظرفية المجازية مع دلالة المقايسة، أي لو فرضت أنَّ الحياة الدنيا كانت موجودة ومستقرَّة في الآخرة كانت قليلة وحقيرة مثل المتاع لما يجد المؤمن فيها من هذه النعم الكبيرة، ولا ينبغي له أن يقيس بينهما.

العين: 307/4. ⁽²⁸⁾

⁽²⁹⁾سورة التوبة، الآية 38.

⁽³⁰⁾الجنى الداني في حروف المعاني: 251.

⁽³¹⁾مغني اللبيب عن كتب الأعراب: 225.

⁽³²⁾شرح التصريح على التوضيح: 649/1.

وعلى عرار ذلك قء اسءشءء البفءوشف فف إفاءة (فف) معنف المقافسة ببفءه قائلأ:

هفام قفس فف هفامف سلؤه وبلف من هءا الهفام علؤه

وهءا النظم القوف جاء فف قفاس هفءه بفء قفس بن الملوح الءف لقف بمجنون لبلف، وما ذاقه هو مثل قفس من البءء من الءببفة والوفل الءف رآه بسبب هءا الءف، فءاء النظم مشءونأ بالءشق والهفام الءف عاشه البفءوشف بفء قارن نفسه بأكبر عاشق فف الءأرفء العربف وهو مجنون لبلف الءف ذاق المرارة والوفلاء بسبب بعءه من ءببءه لبلف، وعء البفءوشف أن تلك المرارة والالام مقابل هفءه لءبببءه وعشقة سلوان وراحة، واسءعمل لإباء هءا المعنف العمفق فف هءا النظم (فف) الظرففة الءف ءءل على الاسءقار والمقافسة لبلان اسءقار اعءقائه أنه فاق قفس بن الملوح ءبأ وعءم المقافسة بفنهما فف الهفام.

3- مذ:

- وروء (مذ) بمعنف (من)، و(فف)، و(لف) جمفعا إن كان الزمان معدوءأ:

ءكرء ل(مذ) ءلاءة أءوالل(مذ)⁽³³⁾:

الأول: أن فلفه اسم مرفوع، ءءو: ما رأفءه مذ ففوم الجمعة، فهو إء ذاك اسم، وفف إءرابه أربعة أوجه:

- 1- أنه مباءأ، والزمان المرفوع بعءه ءبر، وفقءر فف المعرفة بأول الوقت، وفف الءكرة بالأمد، فإءا قلت: (ما رأفءه مذ ففوم الجمعة، فالتقءفر: أول انقءاع الرؤفة ففوم الجمعة، وإءا قلت: (ما رأفءه مذ ففومان)، فالتقءفر: أمد انقءاع الرؤفة ففومان.
- 2- أنه ظرف منصوب على الظرففة. وهو فف موءع الءبر، والمرفوع بعءه مباءأ. والتقءفر: بفنف وبفن لقائه ففومان.
- 3- أن المرفوع بعءه فاعل بفعل مقءر، وتقءفره: مذ كان ففومان. وهو ظرف مضاف إلى جملة ءءف صءرها.
- 4- أنه ءبر مباءأ مءءوف، وتقءفره: ما رأفءه من الزمان الءف هو ففومان.

والءال الءانف: أن فلفه اسم مجرور، ءءو: ما رأفءه مذ ففومفن.

وفف ذلك وءهان:

⁽³³⁾ ففظر: الءنف الءانف: 502-504

الوجه الأول: أنَّ (مذ) حرف جرٍّ، ولا يجزُّ إلا الزمان، فإن كان معرفة ماضياً فهو بمعنى (من) لابتداء الغاية. نحو: ما رأيته مذ يوم الجمعة. وإن كان معرفة حالاً فهو بمعنى (في)، نحو: ما رأيته منذ الليلة. وإن كان نكرة فهو بمعنى (من) و(إلى)، فيدخل على الزمان الذي وقع فيه ابتداء الفعل وانتهائه. نحو: ما رأيته مذ أربعة أيام.

الوجه الثاني: أنه ظرف مضاف، وهو في موضع نصب بالفعل الذي قبله، وعلى هذا فهو اسم في كل موضع.

الحال الثالث: أن يليه جملة، والكثير أن تكون فعلية.

وإنما بني (مذ) على السكون لأنه الأصل في البناء⁽³⁴⁾.

وقد فطنت العرب إلى الفرق الدقيق بين ما إذا رفع بعده، وإذا جرَّ ما بعده، لذلك نجد المبرد يشير إلى هذه المسألة بقوله: "أما (مذ) فيقع الاسم بعدها مرفوعاً على معنى، ومخفوضاً على معنى، فإذا رفعت فهي اسم مبتدأ وما بعدها خبره، غير أنها لا تقع إلا في الابتداء لقلَّة تمكُّنها، وأنها لا معنى لها في غيره، وذلك قولك (لم آتِه مذ يومان) وأنا أعرفه مذ ثلاثون سنة، وكلمتكَ مذ خمسة أيام. والمعنى إذا قلت: (لم آتِه مذ يومان) أنك قلت: لم أراه، ثم خبرت بالمقدار والحقيقة والغاية فكأنك قلت: مدة ذلك يومان وأما الموضع الذي ينخفض ما بعدها فإن تقع في معنى (في) ونحوها، فيكون حرف خفض، وذلك قولك: (أنت عندي مذ اليوم) ومذ الليلة، وأنا أراك مذ اليوم يا فتى، لأنَّ المعنى في اليوم أو في الليلة، وليس المعنى أنَّ بيني وبين رؤيتك مسافة"⁽³⁵⁾

ويبدو ممَّا سبق أنه إذا جاء الاسم مجروراً بعد (مذ) فتكون الجملة جملة واحدة، أمَّا إذا أتى الاسم مرفوعاً بعده فتكون الجملة جملتين، جملة النفي (لم آتِه) وجملة الإخبار بالمدة (مذ يومان).

وممَّا لا مرأى فيه أنَّ الاختلاف في الحركات الإعرابية تنعكس على الاختلاف في الوظائف النحوية وفي دلالاتها، ولذلك يظهر ذلك الفرق في المعنى بين الرفع والجر في (مذ) عند أكثر العرب، فهي إذا جرَّت كانت للحاضر، وإذا رُفِع ما بعدها كانت للمضي، فقولك (أنا أمشي في حاجتك مذ شهر) بالجر، معناه أنَّك لا تزال تمشي، وقولك (مشيت في حاجتك مذ شهر) بالرفع، معناه: أنَّك مشيت من ذلك

⁽³⁴⁾الإنصاف في مسائل الخلاف: 1/323

⁽³⁵⁾المقتضب: 30/3

الحين، وانقطعت عن المشي، وكذلك قولك: (أنا مُكرّمه مذ شهر) بالجر، معناه أنك لا تزال تكرمه، وقولك (أنا مكرمه مذ شهز) بالرفع معناه أنك أكرمته، في ذلك الوقت وانقطع الإكرام⁽³⁶⁾. وقد استشهد البيتوشي لهذا الحرف ومعانيه بقوله:

والله ما رأيته بعيني
مُدُّ يومنا مُدُّ أمس مُدُّ يومين⁽³⁷⁾

فإن البيتوشي في نظمه هذا يُبين ولعه الشديد بحبيبته بحيث أنه لا يتحمّل فراقه ليومين ويتعجب من عدم رؤيته خلال هذه السويغات، واستعمل (مذ) ثلاث مرات لتحديد أزمان الفراق، إذ إن (مذ) الأولى بمعنى (في) للدلالة على عدم رؤيته للحبيبة في يومه فتفيد الحال، والثانية بمعنى (من) للدلالة على عدم رؤيتها قبل يوم فتفيد زمن الماضي، والثالثة بمعنى (إلى) للدلالة على بداية انقطاعه عنها وهو يومان، وجاء ما بعد جميعها باسم مجرور لبيان استمرار الانقطاع مدة هذين اليومين، وقد جمع البيتوشي بين هذه المعاني في هذا النظم الجميل.

3- من:

نظّم البيتوشي عن (من) الجارة ومعانيها عدّة شواهد، على النحو الآتي:

أولاً: وقوع (من) لابتداء الغاية في المكان والزمان:

صرّح سيويوه باستعمال (من) للمكان⁽³⁸⁾، وأشار إلى استعمالها للزمان أيضاً⁽³⁹⁾. والغريب أننا نجد البصريين يجوّزون استعمالها للمكان فقط⁽⁴⁰⁾، على حين جوّز إمامهم كلا الاستعماليين. وأما الكوفيون فيجوّزون استعمال (من) لكلا المعنيين، ويستدلون لجواز ذلك بقوله سبحانه⁽⁴¹⁾: {لَمَسْجِدٌ أُسِّسَ عَلَى التَّقْوَى مِنْ أَوَّلِ يَوْمٍ أَحَقُّ أَنْ تَقُومَ فِيهِ}، ولا يرى البصريون في هذه الآية حجّة لهم؛ إذ يقدرون مضافاً وهو (تأسيس) قبل (أول يوم)⁽⁴³⁾ في الآية المذكورة. ونرى جواز ذلك لوجود الشاهد،

⁽³⁶⁾ ينظر: معاني النحو: 86/3

⁽³⁷⁾ صرف العناية في كشف الكفاية: 293.

⁽³⁸⁾ ينظر: الكتاب: 224/4

⁽³⁹⁾ ينظر: م: 224/4

⁽⁴⁰⁾ ينظر: الإنصاف في مسائل الخلاف: 306/1

⁽⁴¹⁾ ينظر: م: 307/1

⁽⁴²⁾ سورة التوبة، الآية: 108.

⁽⁴³⁾ ينظر: الإنصاف في مسائل الخلاف: 307/1

ولا مسوؤ لهذا التقءفر، لأن عدم التقءفر أوفى من التقءفر⁽⁴⁴⁾.

والءف تجءر الإشارة إلفه فف مسألة: (من) أن كلمة الغافة فف (لابءءاء الغافة) فءءاء إلى وقوف قلفل علفها، ولءلك نجء أن الرظف نبه على ذلك إذ قال: "كءفرا ما فءرف فف كلامهم أن (من) لابءءاء الغافة، و (إلى) لاءءءاء الغافة، ولفظ الغافة ففستعمل بمعنى النءافة وبمعنى المءف، كما أن الأءء، والأجل، أفضا، ففستعملان بالمعففن، والغافة ففستعمل فف الزمان والمكان، بءلاف الأءء والأجل، فأنهما ففستعملان فف الزمان فقط، والمراف بالغافة فف قولهم: ابءءاء الغافة، واءءءاء الغافة: جمفع المسافة، إذ لا معنى لابءءاء النءافة واءءءاء النءافة"⁽⁴⁵⁾.

وكلام الرظف هنا ففشعر بأن المراف من الغافة فف قولهم: (من) لابءءاء الغافة جمفع المسافة، وهذا ففر ءقق؛ إذ إنهما "فستعمل ففما هو أعم من ذلك، إذ ففستعمل للابءءاء عموماً، سواء كان الءءء مءءءاً أم لا، فف: (اشءرفء الكتاب من ءالء) فءالء مباء الشراء، وهو ففس ءءءاً مءءءاً، وففو (أءرفءء ءراهم من الكفس) و (أءءء الكتاب من المنضءة) و (شرفء الماء من الكأس) و (رأفء الءلال من ءارف)، و (سمءء صوءك من ءالء ءرفءف). فهءه كلها لا فففء ابءءاء الغافة، بل فففء ابءءاء وقوع الءءء، فإن الءءء ففس مءءءاً كالأسراء والمءفء"⁽⁴⁶⁾.

فضلاً عن ذلك فإن هناك فرقا بفن الغافة وبفن ابءءاء الغافة، فقول: (رأفء مءمءاً من ءاره) فقء ءعلءه غافة رؤفءك فأءء لم ففكن فف ءاره وإنما هو كان فف ءاره فءعلءه غافة رؤفءك⁽⁴⁷⁾، فلا معنى أن نقول: إن (من) فففء ابءءاء نءافة الرؤفة.

مما سبق فظهر أن (من) ففستعمل للأمر الءف فمءء، أ ففه المسافة، ولففره، كالأءءة الفف سبق ءكرها، وإءلاق اسءعمالها لابءءاء الغافة ففر صءفء.

وقء اسءشهد البفءوشف ببفءه قائلأ:

نأفء من ءفاركم فأبفف من ساءة الفراق ءءف هلفف⁽⁴⁸⁾

إء فبفف الشاعر بكاء الفراق والنأف من ءفار الءببفة إلى ءء الءلاك والموء، وءلك لشفءة فعلقه بها ورؤفءها فف ءفارها، فالبعء ءعل منه إنساناً باكفياً هالكأ لءءم ءءل الفراق، فالبكاء بءاً من ساءة

⁽⁴⁴⁾ ففظر: موصل الطلاب إلى قواعد الإءراب: 83.

⁽⁴⁵⁾ شرح الرظف على الكاففة: 263/4.

⁽⁴⁶⁾ معانف الففو: 75/3.

⁽⁴⁷⁾ ففظر: من: 75/3.

⁽⁴⁸⁾ صرف العنافة فف كشف الكاففة: 301.

الفراق ولم ىنقطع منه إلى هلاكه وموته، فقد بالغ فى وصف حزنه لهذا الفراق الذى يؤءى إلى موته، فاستعمل قبل الظرف (ساعة) الحرف الجر (من) لبيان وقت بدأ البكاء وامتءاءه إلى الموت. أمآ قوله (من ءباركم) يففء ابتءاء الحءء والغافة - كما أوضحنأ سابقآ- إذ إنَّ حءء النأى وغافة البءء بدأ عند الءبار.

ثانفآً: وقوع (من) بمعنى (فى) الظرففة:

ءكر أبو حفان الأءلسف أنَّ وروء (من) بمعنى (فى) هو من أقوال الكوفففن⁽⁴⁹⁾، واستشهد هؤلاء النحوبون على ذلك بأفففن: الأولى: قوله سبحانه: ((إذا نُوءف للصلاة من فوم الجُمعة))⁽⁵⁰⁾ والثانفة: قوله تعالى ((أزوفف ماءا خلُقوا من الأرض))⁽⁵¹⁾.

ولم فرفض ناظر الففش كون الآففن شاهفءف لهذه المسألة، فأما (من) فى الآفة الأولى فإنها" باقفة على معناها من ابتءاء الغافة، والجار والمجرور فى موضع الحال من الصلاة، وهذا هو المرءء، ولا ففأفى المرءء إذا جعلت بمعنى فى"⁽⁵²⁾. لذلك فإنَّ كون (من) على معناها الأصلف يففء"التحررف على ففان صلاة الجمعة، ولم تسق الآفة الشرففة لغير هذا، وففسفر «من» بـ «فى» لا فعلم منه هذا المقصوء. ومما يففء أنَّ المؤمنف مأمورون بالسعى إلى الصلاة إذا نوءف لها فى فوم الجمعة، ولا ففءءم أن فكون السعى فى فوم الجمعة؛ فقد ففوز أن فعلق الأمر بالسعى فى ففر فوم الجمعة، على النءاء فى فوم الجمعة وكءا لا ففءءم أن فكون السعى لصلاة الجمعة، أما إذا كانت «من» لابتءاء الغافة فإن الجار والمجرور فكون فى موضع الحال من الصلاة، الففءفر: (فا أففها الففن آمنوا إذا نوءف للصلاة كائنة من فوم الجمعة فاسعوا إلى ءكر الله)؛ ففصفر المعنى: إذا نوءف للصلاة الكائنة فى فوم الجمعة فاسعوا إليها، وهذا هو المرءء"⁽⁵³⁾.

وأما (من) فى الآفة الثانفة "ففءءم أن تكون «من» فىها لابتءاء الغافة أى: ماءا خلُقوا من الأرض؟ أى: ماءا وءءوه منها؟ لأن كون الخلق فى الأرض لا خصوصفة له، بخلاف الخلق من الأرض؛ فإن الخلق فءل على القءرة الباهرة فإذا كان من الأرض كان أعظم (ءلفل) على ذلك. ولا شك أن

⁽⁴⁹⁾ ففظر: الففءفل والفكمفل: 134/11

⁽⁵⁰⁾ سورة الجمعة، الآفة: 9.

⁽⁵¹⁾ سورة فاطر: الآفة: 40.

⁽⁵²⁾ ففففء القواعء: 79/1/6.

⁽⁵³⁾ ففففء القواعء: 2896/6.

الآية الشريفة المقصود منها إقامة البرهان على ضلال عباد الأصنام بإقامة البرهان على عجزهم عما هو من أفعال من هو إله، وإنما قيد الخلق بكونه من الأرض؛ لأن الخلق من الأرض - أي: من التراب - من أقوى الأدلة على القدرة التي لا تكون إلا لله سبحانه" (54).

ويؤيد أحد الباحثين إبقاء (من) على بابها وهو الابتداء، فإنه يتناسب مع السياق في اتجاهين: الأول: جعل يوم الجمعة ابتداء النداء للصلاة، فكما أنك حين تقول: أكلت من الخبز، جعلت مبدأ أكلك الخبز، فكذلك الأمر هنا اهتماماً بيوم الجمعة من بين الأيام الأخرى، وكأن الجماعة بدأت من يوم الجمعة إيحاءً باستجابة النداء في الأيام الأخرى عامة، ونداء صلاة الجمعة خاصة. والثاني: هو أن يجعل الابتداء بداية يوم الجمعة، أي إذا نودي للصلاة بداية يوم الجمعة أي أول نهار الجمعة فاسعوا إلى ذكر الله مبركاً. (55)

وفي هذا الرأي وجهة لما سبق من تلمس هذه اللطائف والدقائق في إبقاء (من) على بابها، أما كونها بمعنى (في) فإنه يذهب بهذه المعاني الدقيقة التي تتفق مع أسرار كلام الله الباري. واستشهد البيهقي لورد (من) بمعنى (في) ببيته قائلاً:

أَيَّدِعِي الْعَفْلَةَ مِنْ هَذَا الْجَوَى قَلْبِي وَقَدْ أُذِرَ مِنْ يَوْمِ النَّوَى (56)

إذ يُعَاتِبُ الشاعِرُ قلبه الذي يدعي أنه لا علاقة له بهذا الفرض الذي أصابه بسبب الحبّ أولاً ثمّ الفراق من الحبيبة، فالداء العضال الذي أصابه هي بسبب البعد من الحبيبة، لذلك يستفهم استفهام الإنكار كيف يدعي القلب مثل هذا الادعاء وهو قد عاش الحالة، فاستعمل (من) مكان (في) الظرفية ليفيد مع الظرفية المستقرة ابتداء الغاية أيضاً، ليدلّ على التسبب بالمرض والجوى من أول حدوث الفراق.

ثالثاً: ورود (من) بمعنى الفصل، أي التمييز:

ذكر المرادي (57) وابن هشام (58) وغيرهما (59) أنّ (من) ترد بمعنى (الفصل). ويقول ابن مالك إنّها

(54) صرف العناية في كشف الكفاية 2896/6.

(55) ينظر: من أسرار حروف الجر في القرآن الكريم: 486.

(56) صرف العناية في كشف الكفاية: 301.

(57) ينظر: الجنى الداني في حروف المعاني: 313-314.

(58) ينظر: مغني اللبيب عن كتب الأعراب: 424-425.

تدخل على المتضادين⁽⁶⁰⁾. نحو قوله -تعالى-: {وَاللَّهُ يَغْلَمُ الْمُفْسِدَ مِنَ الْفَضْلِحِ} ⁽⁶¹⁾ وقوله -سبحانه-: {حَتَّى يَمِيَزَ الْحَبِيْثَ مِنَ الطَّيِّبِ} ⁽⁶²⁾.

ولم يرضَ ابن هشام بوقوع (من) بمعنى (الفصل) في الآيتين، إنّما يرى أنّها بمعنى الابتداء أو بمعنى (عن) فيهما، وهذا الفصل مستفاد من العامل، فإنَّ (ماز وميَز) بِمَعْنَى فَصَّلَ وَالْعَلْمُ صِفَةٌ تَوْجِبُ التَّمْيِيزَ ⁽⁶³⁾.

والبحث يؤيد هذا الرأي؛ إذ جاء معنى الفصل والتمييز من العامل، لا من (من) نفسها. ولا يقتصر دخول (من) على المتضادين فقط، إنّما تدخل على المتباينين، مثل: لا يعرف زيداً من عمر ⁽⁶⁴⁾.

واستشهد البيهوشي ببيته قائلاً:

إِنِّي لَمَمَّا بَثُّ خَلْوِ الْبَالِ لَا أَعْرِفُ الْهَجَرَ مِنَ الْوَصَالِ ⁽⁶⁵⁾

فإنَّ البيهوشي نَظَّمَ هذا الشاهد على غرار المثال في دخول (من) على المتناقضين، وهو معرفة الهجر من الوصال، إذ إنّهُ لكثرة شوقه إلى حبيبته وحبّ اللقاء بها، وعدم الصبر على هجرانها، أصبح عنده الهجر والوصال سيّان ولا يستطيع أن يميَزَ بينهما، بحيث يعيش حالة بين الوصل والفراق، وأحسن استعمال (من) الجارة التي تفيد التمييز بين المتضادين في هذا النظم الجميل. وممّا تجدر الإشارة إليه أن البيهوشي أشار إلى أنّ المراد من (الفصل) هو التمييز والتفريق ⁽⁶⁶⁾.

رابعاً: وقوع (من) للابتداء والانتهاج معاً:

اختلف النحويون في هذه المسألة، فذكر ابن مالك أن (من) هنا للانتهاج ⁽⁶⁷⁾، وزعم البيهوشي

(59) ينظر: تمهيد القواعد بشرح تسهيل الفوائد: 2881/6، والتذييل والتكميل في شرح كتاب التسهيل: 133/11، والمقاصد

الشافية في شرح الخلاصة الكافية: 594/3

(60) شرح التسهيل لابن مالك: 137/3

(61) سورة البقرة، الآية: 220

(62) سورة آل عمران، الآية: 179

(63) ينظر: مغني اللبيب عن كتب الأعراب: 424-425

(64) ينظر: الجنى الداني في حروف المعاني: 313.

(65) صرف العناية في كشف الكافية: 303

(66) ينظر: صرف العناية في كشف الكافية: 303

أنها تأتي بمعنى انتهاء الغاية عند ابن هشام⁽⁶⁸⁾، لكن لو أمعنا النظر إلى عبارته نجد أنها تصرّح بمعنى الابتداء، إذ قال: "وَالظَّاهِرُ عِنْدِي أَنَّهَا لِلابْتِدَاءِ"⁽⁶⁹⁾.

والذي يبدو أنّ الدافع لهذا الاختلاف والالتباس عدم فهم صحيح لمصطلح (الغاية)، فظنّ بعضهم أنّ المراد منها ابتداء الغاية، والآخر أنّها بمعنى انتهاء الغاية، وفي الحقيقة كلا الفهمين غير مصيب، وينجلي ذلك من خلال ما قاله سيبويه، إذ قال: "رأيت من ذلك الموضوع، فجعلته غاية رؤيتك كما جعلته غاية حيث أردت الابتداء والمنتهى"⁽⁷⁰⁾، ولم يصب السيرافي عند توضيحه لكلامه، فزعم أنّ سيبويه قصد بـ(من) ابتداء الغاية إذ قال: "ومعنى هذا أنّك ترى شيئاً في مكان فتقول: رأيت من ذلك المكان، فكان ذلك المكان منه ابتداء رؤيتك إذا لم تصح الرؤية إلا منه"⁽⁷¹⁾.

وقد أصاب ابن السراج الفحز في هذه المسألة ففرق بين (من) إذا كانت تفيد الغاية وحدها، وبينما إذا كانت تفيد ابتداء الغاية، إذ قال "وحقيقة هذه المسألة: أنّك إذا قلت: رأيت الهلال من موضعي "فمن" لك وإذا قلت: رأيت الهلال من خلال السحاب "فمن" للهلال، والهلال غاية لرؤيتك، فكذلك جعل سيبويه (من) غاية في قولك: رأيت من ذلك الموضوع وهي عنده ابتداء غاية إذا كانت (إلى) معها مذكورة أو منوية فإذا استغنى الكلام عن (إلى) ولم يكن يقتضيها جعلها غاية ويبدل على ذلك قوله: ما رأيت مذ يومين فجعلتها غاية كما قلت: أخذته من ذلك المكان فجعلته غاية ولم ترد منتهى أي: لم ترد ابتداء له منتهى. أي: استغنى الكلام دون ذكر المنتهى وهذا المعنى أراد"⁽⁷²⁾.

ويؤيد الأستاذ الدكتور فاضل صالح السامرائي هذا الرأي، موضحاً أنّ المراد بالغاية هنا هي غير ابتداء الغاية، تقول: (رأيت محمداً من داره) فقد جعلته غاية رؤيتك فأنت لم تكن في داره وإنما هو كان في داره⁽⁷³⁾.

ونحن نؤيد هذا الرأي؛ إذ لا معنى لأن يكون لـ(من) معنى الابتداء والانتهاء معاً، لأنّ معنى الرئيس لها هو الابتداء، ومعنى الحقيقي لـ(إلى) هو الانتهاء، فهل يصح أن تفيد معنى الابتداء وضده

(67) ينظر: شرح التسهيل: 130/3

(68) ينظر: صرف العناية في كشف الكفاية: 307

(69) ينظر: معني اللبيب عن كتب الأعاريب: 425

(70) الكتاب: 225/4.

(71) شرح كتاب سيبويه: 102/5

(72) الأصول في النحو: 411/1-412

(73) ينظر: معاني النحو: 78/3.

وهو الانتهاء؟ فبدأ أن المراد هنا من (من) التي تفيد الغاية هي التي لم ترد ابتداء له منتهى، وإنما هي التي تحيط بغاية الفعل وقدره.

وعلى هذا الأساس حللنا شاهد البيتوشي في قوله:

قَدْ أُجِدَّتْ مِنَّا غُهْوٌ فِي الْهَوَى لَا نَشْتَكِي جُزْحاً وَلَا نَرْجُو الدَّوَا⁽⁷⁴⁾

إذ إن البيتوشي لصدقه في الحبّ وتحملّه إياه وصبره على آلامه وعنائه، يرفض أن يشتكي تلك الآلام والأحزان؛ لأنّ الحبّ الصادق لا يتطلّب الويل وإظهار المعاناة، وطلب العلاج لها، لأنّ واقع الحبّ هكذا لا بدّ أن يعيشه العاشق، فهذا النظم الجميل يعبر عن مدى صدق البيتوشي في العشق الذي عاشه، فاستعماله لحرف الجر (من) التي تفيد الابتداء والانتهاء معاً فيه بلاغة عالية في الأداء؛ لأنّه عبّر بها عن العهد الذي يطلب في العشق وهو عدم إظهار التعسف والتأسف والمعاناة ابتداء من العشق إلى انتهائه، فحصل على معنيين باللجوء إلى هذا الاستعمال البليغ.

خاتمة البحث ونتائجه

لقد تمخّض هذا البحث عن نتائج نظهر منها ما يأتي:

- 1- إنّ البيتوشي هو من العلماء المتأخرين له باع طويل في العلوم اللغوية ولاسيما النحو، وكان ملماً بدراسة حروف المعاني وقد أُلّف في ذلك كتباً، ومنها الكتاب المدروس (صرف العناية في كشف الكفاية)، وله آراء نيرة في دلالات الحروف ثبّتها في تلك الكتب.
- 2- كان البيتوشي شاعراً فاضلاً ذا ذوق أدبي رفيع، مزج بين الفكر النحوي والذوق الأدبي في نظم شواهد شعرية انفرد بها في بيان دلالات حروف المعاني وتوظيفها في التعبير الشعري لبيان الحبّ الذي عاشه، إذ وصلت الشواهد التي نظمها في دلالات الحروف إلى (111) شاهداً، وشملت دراستنا (11) شاهداً تخصّ حروف الجر الثنائية، وفي شواهده جميعاً توظيف دقيق للمعاني النحوية في التعبيرات الشعرية. وفاق النحويين في صنع الشاهد النحوي بنفسه وهذا

(74) صرف العناية في كشف الكفاية: 309

ما لا نجده عند النحويين إلا قليلاً.

- 4- كان للبيتوشي آراء يتابع فيها بعض النحويين في نيابة حروف الجر بعضها عن بعض، ومنها وقوع (عن) بمعنى (بعد)، واستشهدوا بقوله -تعالى-: { يُخَرِّفُونَ الْكَلِمَ عَنْ مَوَاضِعِهِ } [النساء: 46] بمعنى: (يحرّفون الكلم من بعد مواضعه)، ولم يرتض البحث بما استدل به البيتوشي وغيره من النحويين؛ لأنّ (عن) تختلف عن (بعد) إذ الأولى تأتي لما جاوز الشيء إلى غيره وملاصقاً زمنه، على حين أنّ الثانية تأتي لما تأخّر زمان غيره بأزمنة كثيرة وبزمن واحد.
- 5- قد يُستشف أكثر من معنى في الدلالات التي تعطيها الحروف كدلالة التعليل والظرفية ل(في) في حديث (دخلت النار امرأة في هرة) وهذا يعطي قوة في الدلالة التركيبية، وقد حللنا الشواهد الشعرية التي نظمها البيتوشي على هذا الأساس، إذ استشفنا التنوع الدلالي في استعمال الحروف الجر فيها.
- 6- التقارب بين معاني الحروف يؤدي إلى التنوع في التوجيه كتقارب معنيي الظرفية والمصاحبة ل(في) في قوله تعالى: (أدخلوا في أمم)، وهذا الذي دفع بالنحويين والمفسرين أن يقولوا بالمعنى الأول تارة وبالمعنى الثاني أخرى، لكن بتحريّ الفرق الدقيق بين المصاحبة والظرفية، يمكن الوصول إلى تحديد معنى الحرف بما يتفق مع دقائق القرآن الكريم وأسراره .
- 7- رجّح البحث بعض الآراء وأيدها لما فيها من قوة الحجة منها:
- ترجيحه ما ذهب إليه المرادي من إبقاء الكاف على التشبيه إذ إنّ هذا المعنى أقرب من ذاك لأنّه الأصل، وهو الذي يميل إليه البيتوشي ضمناً.
 - ترجيحه رأي من أجاز وقوع (من) لابتداء الغاية في المكان والزمان وذلك لوجود الشاهد عليه.
 - تأييده إبقاء (من) على بابها في آية (إذا نودي للصلاة من يوم الجمعة...) لما سبق من تلّس هذه اللطائف والدقائق في إبقائها على معناها الحقيقي، أما كونها بمعنى (في) فإنّه يذهب بهذه المعاني الدقيقة التي تتفق مع أسرار كلام الله الباري.
 - تأييده رأي من قال: إنّ (من) تفيد معنى الغاية في جملة (رأيت محمداً في داره)، لا بمعنى ابتداء الغاية وانتهائها؛ إذ لا معنى لأن يكون ل(من) معنى الابتداء والانتهاه معاً، لأنّ معنى الرئيس لها هو الابتداء، والمعنى الحقيقي ل(إلى) هو الانتهاه، فهل يصح أن تفيد معنى الابتداء وضده وهو الانتهاه؟ فبدأ أنّ المراد هنا من (من) التي تفيد الغاية هي التي لم ترد ابتداء له منتهى، وإنّما هي التي تحيط بغاية الفعل وقدره.

قائمة المصادر والمراجع

- 1 - إرتشاف الضرب من لسان العرب: أبو حيان محمد بن يوسف بن علي بن يوسف بن حيان أثير الدين الأندلسي (ت: 745 هـ)، تحقيق وشرح ودراسة: رجب عثمان محمد، مراجعة: رمضان عبد التواب، مكتبة الخانجي- القاهرة، الطبعة: الأولى، 1418 هـ - 1998 م.
- 2 - الأصول في النحو: أبو بكر محمد بن السري بن سهل النحوي المعروف بابن السراج (ت: 316 هـ)، تحقق: عبد الحسين الفتلي، مؤسسة الرسالة، لبنان - بيروت، د.ت.
- 3- الإنصاف في مسائل الخلاف بين النحويين: البصريين والكوفيين: عبد الرحمن بن محمد بن عبيد الله الأنصاري، أبو البركات، كمال الدين الأنباري (ت: 577 هـ)، المكتبة العصرية، لبنان-بيروت، الطبعة: الأولى 1424 هـ- 2003 م.
- 4- تحرير المعنى السديد وتنوير العقل الجديد من تفسير الكتاب المجيد: محمد الطاهر بن محمد بن محمد الطاهر بن عاشور التونسي (ت: 1393 هـ)، الدار التونسية للنشر - تونس، 1984 هـ.
- 5- التذليل والتكميل في شرح كتاب التسهيل: أبو حيان الأندلسي (ت: 745 هـ)، تحقيق: د. حسن هنداوي، دار القلم - دمشق - الطبعة: الأولى.
- 6- تمهيد القواعد بشرح تسهيل الفوائد: محمد بن يوسف بن أحمد، محب الدين الحلبي ثم المصري، المعروف بناظر الجيش (ت: 778 هـ)، دراسة وتحقيق: أ. د. علي محمد فاخر وآخرون، دار السلام للطباعة والنشر والتوزيع والترجمة، القاهرة - جمهورية مصر العربية، الطبعة: الأولى، 1428 هـ.
- 7- الجنى الداني في حروف المعاني: أبو محمد بدر الدين حسن بن قاسم بن عبد الله بن علي المرادي المصري المالكي (ت: 749 هـ)، تحقيق: د فخر الدين قباوة -الأستاذ محمد نديم فاضل، دار الكتب العلمية، بيروت - لبنان، الطبعة: الأولى، 1413 هـ - 1992 م.
- 8- حاشية الصبان على شرح الأشموني لألفية ابن مالك: أبو العرفان محمد بن علي الصبان الشافعي (ت: 1206 هـ)، دار الكتب العلمية بيروت-لبنان، الطبعة: الأولى 1417 هـ - 1997 م.

- 9- الخصائص: أبو الفءء عثمان بن جنف الموصلف (ت: 392هـ)، الهفة المصرية العامة للءءاب، الطبعة: الرابعة، ء.ء.
- 10- ءرة الفنزفل وءرة الفأوفل: أبو عبء الله محمد بن عبء الله الأصهانف المعروف بالءطفب الإسكافف (ت: 420هـ)، ءراسة وءءقق وءعلفق: ء. محمد مصطفف آفءفن، جامعة أم القرى، وزارة الفءلفم العالف سلسلة الرسائل العلمفة، معهء البءوء العلمفة- مكة المكرمة، الطبعة: الأولى، 1422 هـ - 2001 م.
- 11- شرح فسهفل الفواءء: محمد بن عبء الله، ابن مالك الطائف الجفانف، أبو عبء الله، جمال ءفن (ت: 672هـ)، ءءقق: ء. عبء الرحمن السفء، ء. محمد بءوف المءءون، هجر للءباعة والنشر، الجفة- مصر، الطبعة: الأولى 1410هـ - 1990م.
- 12- شرح الفصرفح على الفوفصف: ءالء بن عبء الله بن أبف بكر بن محمد الجرجاوف الأزهرف، زفن ءفن المصري، المعروف بالفوقاء (ت: 905هـ)، ءار الكءب العلمفة - بفروء-لبنان، الطبعة: الأولى 1421هـ - 2000م.
- 13- شرح الرظف على الكاففة: رظف ءفن الأسءراباءف (ت: 688هـ)، فصحف وءعلفق: فوسف حسن عمر، جامعة قاربونس 1398 هـ - 1978 م.
- 14- شرح الكاففة الشاففة: أبو عبء الله محمد بن عبء الله، ابن مالك الطائف الجفانف (ت 672هـ)، ءءقق: عبء المنعم أمء هرففءف، الطبعة: الأولى، جامعة أم القرى مركز البءء العلمف وإءفاء الفراء الإسلامف كلفة الشرفعة والءرساءء الإسلامفة- مكة المكرمة ء.ء.
- 15- شرح كءاب سفبوفه: أبو سفء السفرافف الحسن بن عبءالله المرزبان (ت: 368هـ)، ءءقق: أمء حسن مهءلف، عف سفء عف، الطبعة الأولى، ءار الكءب العلمفة- بفروء 1429 هـ - 2008م.
- 16- العفن: أبو عبء الرحمن ءلفل بن أمء بن عمرو بن فمفم الفراهفءف البصرف (ت 170هـ)، ءءقق: ءءءور مهءف المءزومف، ءءءور إبراهفم السامرائف، ءار ومكءبة الهلال- بفروء ء.ء.
- 17- المسنء الصففح المءءصر بنقل العءل عن العءل إلى رسول الله صلى الله عفله وسلم: مسلم بن الحجاء أبو الحسن القشفرف النفسابورف (ت: 261هـ)، ءءقق: محمد فؤاء عبء الباقف، ءار إءفاء الفراء العربف - بفروء، ء.ء.
- 18- صرف العنافة فف كفف الكاففة: عبء الله بن محمد الكرءف البفءوشف (ت: 1211هـ)، الطبعة الأولى، ءار إءفاء الكءب العربفة- مصر، 1341هـ.

- 19- الكتاب: عمرو بن عثمان بن قنبر الحارثي بالولاء، أبو بشر، الملقب سيبويه (ت: 180هـ)، تحقيق: عبد السلام محمد هارون، مكتبة الخانجي - القاهرة، الطبعة: الثالثة، 1408هـ - 1988م.
- 20- المحرر الوجيز في تفسير الكتاب العزيز: أبو محمد عبد الحق بن غالب بن عطية الأندلسي(ت: 542هـ)، تحقيق: عبد السلام عبد الشافي محمد، الطبعة: الأولى، دار الكتب العلمية - لبنان - 1413هـ - 1993م.
- 21- معاني النحو: الدكتور فاضل صالح السامرائي، دار الفكر - الأردن، الطبعة الأولى، 1420هـ - 2000م.
- 22- مغني اللبيب عن كتب الأعاريب: أبو محمد عبد الله بن يوسف بن أحمد بن عبد الله ابن يوسف، جمال الدين، ابن هشام (ت: 761هـ)، تحقيق: الدكتور مازن المبارك و محمد علي حمد الله، الطبعة: السادسة، دار الفكر - دمشق 1405هـ - 1985م.
- 23- المقاصد الشافية في شرح الخلاصة الكافية (شرح ألفية ابن مالك): أبو إسحق إبراهيم بن موسى الشاطبي (ت: 790هـ)، تحقيق: مجموعة محققين ، معهد البحوث العلمية وإحياء التراث الإسلامي بجامعة أم القرى- مكة المكرمة، الطبعة: الأولى، 1428هـ - 2007م.
- 24- المقتضب: محمد بن يزيد بن عبد الأكبر الثمالي الأزدي، أبو العباس، المعروف بالمبرد (ت: 285هـ)، تحقيق: محمد عبد الخالق عظيمة، عالم الكتب- بيروت، د.ت.
- 25- من أسرار حروف الجر: في القرآن الكريم: الدكتور شوكت طه محمود، دار العصماء-دمشق، الطبعة الأولى، 1436هـ - 2016م.
- 26- موصل الطلاب إلى قواعد الإعراب: خالد بن عبد الله بن أبي بكر بن محمد الجرجاوي الأزهرى، وكان يعرف بالوقاد (ت: 905هـ)، تحقيق: عبد الكريم مجاهد، مؤسسة الرسالة-بيروت، الطبعة: الأولى، 1415هـ 1996م.
- 27- همع الهوامع في شرح جمع الجوامع: جلال الدين عبد الرحمن بن أبي بكر السيوطي (ت 911هـ)، تحقيق: عبد الحميد هنداوي، المكتبة التوفيقية - مصر د.ت.

پوخته

به لگه شىعريه كانى بىتووشى له بارهى ئامرازه دووانيه كانى په يوه ندى، له نيوان هزرى رسته سازىيانه و چىزى ئه ده بىيانه له كتيبه كهى خوى (صرف العناىة فى كشف الكفاىة) دا

بىگومان بىتووشى (1211ك) زانايه كى نه حووزانى كارامه بووه، هه لبه ستيكى له شىوهى نهزم له بارهى پىته كانى واتاى عه ره بى نووسيوه به ناوى (كفاىة الفعانى فى حروف المعانى)، پاشان له نووسراوىكى گه ووره شدا به ناوى (الحفاىة بتوضيح الكفاىة) راقه شى كردوو و دواتر ئه م كتيبهى له چوار چىوهى كتيبيكى تر دا كورت كردو ته وه و ناوى ناوه (صرف العناىة فى كشف الكفاىة). جا بو راقه كردنى پىته كانيش به شىعر كه خوى هونيوه تيه وه راقهى كردوون و روانىنى تايبه تى له سه ر چنه د پرسىكى رسته سازى داوه كه به واتاى پىته كانه وه په يوه ستن. جا ئه م دي ره شىعرانه له روانىندا زور ورد و له شىوازدا زه لال و ره وانن. به شىوه يه كه له يه ك كاتدا هزرى رسته سازى و چىزى ئه ده بى به يه كه وه ده وروژىنن و هه ردوو كيشيان له نيوان هزرى رسته سازى و ئه و شىوازده ئه ده بىبه ره سه نه دا خويان گرمو له ده كهن. له سونگهى ئه وهى كه دي ره شىعره كان عه قل و سوز به يه كه وه ده جولىنن. جا نه حووزانه كان له دوو باردا ده سه نگرىنه وه: يه كه ميان ئه و چنين و روانىنه رسته سازى بهى كه خوى سازى كرده وه مه گه ر له لاي كه مپك له و نه حووزانانه، ئه گه ر نا نابىنرئت. دووه ميشيان بالايى ئه و چىزه ئه ده بىبهى كه له روانىنه رسته سازى به كانيه وه به رجه سته بووه. ئىم هه ش له ميانى ئه و تويزىنه وه يه دا تيشك ده خه ينه سه ر ئه و هزره قووله رسته سازى يانهى بىتووشى له دوو توپى ئه و دي ره شىعرانهى له بارهى ئامرازى په يوه يندى به وه هونيوه تيه وه و هه روه ها ئه و سوز و جوش و خرؤشه به هيزهى كه له ناو دي ره كاندا وه ك شىوازىكى به رزى ئه ده بىبهى خوى نواندوو. تا بىته كو كه ره وهى نيوان ئه و هزره زمانى سىنتاكسى به و ئه و چىزه به رزهى ئه ده بىيات له لاي بىتووشى به وه.

Abstract

Baytoushi's evidence in the double prepositions in his book ((Sarf u Alhenaya fe kashf u Alkyfaya)
Between grammatical thought and literary taste

There is no doubt that Abu Abdulla al-Baytoushi (1211 AH) was a grammarian scientist who edited a system in Arabic letters entitled "adequacy of meanings in the letters of meanings" and then explained it with a great title (Al Hyfya be Tawthih Al Kyffaya) and then he writes another book entitled (SarfualhenayafekashfuAlkyfaya). The interpretation of the meanings of this book in verses of poetry organized by himself evidence of several grammatical issues concerning the meanings of letters, and these verses are characterized by precision in the evidence, and easiness in his style , which raises the grammatical thought and literary taste at the same time, It combines deep grammatical thinking with sober literary style Poetic verses move the mind and passion together. The grammarians raises in two things: First: making himself a witness grammar, and this is what we find not only a little among grammarians.

The second is to investigate literary taste when making grammatical evidence.

In this research, we want to highlight the deep grammatical ideas possessed by Baytoushi in the systems of those evidences in the letters and the passionate emotion he possesses in their systems in a literary style. To combine the grammatical thought and literary taste.